

Motivi u argumenti prinċipali

Ir-rikorreni f'din il-kawża hija impriza li twettaq ricerka, innovazzjoni u żvilupp industrijali tal-akkwakultura, li nholqot fl-2004 għall-implementazzjoni ta' proġett ta' produzzjoni ta' akkwakultura ddestinata għat-trobbija u l-kummerċjalizzazzjoni ta' krustaċċi *Cherax Cuadricarinatus* (Awwista Awstraljana tal-ilma ħelu). Dan il-proġett irċieva l-għajnuna korrispondenti mill-Unjoni Ewropea skont id-dispożizzjonijiet tar-Regolament (KE) tal-Kummissjoni Nru 498/2007, tas-26 ta' Marzu 2007, li jstabbilixxi regoli dettaljati għall-implimentazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1198/2006 dwar il-Fond Ewropew għas-Sajd (ĠU 2007, L 120, p. 1).

Insostenn tar-rikors tagħha, ir-rikorreni tinvoka l-Artikolu 340 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea u, skont dak riferit fih, id-dritt Spanjol dwar ir-responsabbiltà amministrattiva, skont l-Artikoli 106 tal-Kostituzzjoni u 139 *et seq* tal-Ley 30/92, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común (Ligi 30/92, tas-26 ta' Novembru 1992, dwar is-sistema legali tal-amministrazzjonijiet pubbliċi u l-proċedura amministrattiva komuni).

F'dan ir-rigward, ir-rikorreni tispeċifika li:

- L-għajnuna riċevuta giet allokata għax-xogħol fl-industrija tal-akkwakultura, peress li qatt ma kien hemm ostakoli la għall-implementazzjoni tal-proġett imwettaq bl-imsemmija għajnuna u lanqas għall-investimenti magħmula.
- Meta l-proġett kien jinsab fil-fażi ta' implementazzjoni finali, l-impriza rċeviet komunikazzjoni mill-Awstralja li ma huwiex possibbli li timporta l-imsemmija speċji fl-Unjoni Ewropea skont id-dispożizzjonijiet tar-Regolament (KE) tal-Kummissjoni Nru 1251/2008, tat-12 ta' Diċembru 2008, li jimplementa d-Direttiva tal-Kunsill 2006/88/KE fir-rigward tal-kundizzjonijiet u r-rekwiżiti taċ-ċertifikazzjoni għat-tqegħid fis-suq u l-importazzjoni fil-Komunità ta' annimali tal-akkwakultura u prodotti tagħhom u li jstabbilixxi lista ta' speċi li jgħaddu l-mard (ĠU 2008 L 333, p. 41).
- F'dawn iċ-ċirkustanzi, id-danni li l-impriza garrbet huma varji, kif muri mill-provi prodotti, u jilhqg total ta' EUR 5 000 000.

Rikors ipprezentat fis-6 ta' Settembru 2016 – Wabco Europe vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-637/16)

(2016/C 419/64)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliż

Partijiet

Rikorreni: Wabco Europe (Brussell, il-Belġju) (rappreżentanti: E. Righini u S. Völcker, avukati)

Konvenuta: Il-Kummissjoni Ewropea

Talbiet

- tiddikjara r-rikors għal annullament bħala ammissibbli;
- tannulla d-deċiżjoni totalment jew parzjalment ⁽¹⁾; u
- tikkundanna lill-Kummissjoni għall-ispejjeż.

Motivi u argumenti prinċipali

Insostenn tar-rikors tagħha, ir-rikorreni tinvoka sitt motivi.

1. L-ewwel motiv huwa bbażat fuq il-fatt li l-Kummissjoni wettqet żbalji ta' ligi u ta' fatt fl-identifikazzjoni tal-miżura ta' għajnuna mill-Istat u fil-klassifikazzjoni tagħha bħala skema ta' għajnuna;

2. It-tieni motiv huwa bbażat fuq il-fatt li l-Kummissjoni wettqet żbalji ta' liġi u ta' fatt meta qieset il-miżura bhala miżura selettiva fis-sens tal-Artikolu 107 TFUE;
3. It-tielet motiv huwa bbażat fuq il-fatt li l-Kummissjoni wettqet żbalji ta' liġi u ta' fatt meta qieset li l-miżura kienet tikkonferixxi vantaġġ fis-sens tal-Artikolu 107 TFUE;
4. Ir-raba' motiv huwa bbażat fuq ksur tal-Artikolu 296 TFUE, safejn il-Kummissjoni mmotivat id-deċiżjoni tagħha b'mod inadegwat u kuntraddittorju;
5. Il-hames motiv huwa bbażat fuq ksur tal-prinċipju ta' amministrazzjoni tajba, safejn il-Kummissjoni ma eżaminatx bir-reqqa u b'imparzjalità, l-elementi kollha tal-każ ineżami;
6. Is-sitt motiv huwa bbażat fuq użu hażin ta' poter imwettaq mill-Kummissjoni, safejn din tal-ahħar stabbilixxiet il-prinċipju tagħha ta' kompetizzjoni shiha permezz ta' deċiżjoni fil-qasam tal-ghajjnuna mill-Istat.

⁽¹⁾ Deċiżjoni tal-Kummissjoni C(2015) 9837 finali, tal-11 ta' Jannar 2016, fil-każ tal-ghajjnuna mill-Istat SA.37667 – Eżenzjonijiet mill-profitti eċċessivi fil-Belġju.

Appell ipprezentat fis-7 ta' Settembru 2016 minn FV mis-sentenza mogħtija fit-28 ta' Ġunju 2016 mit-Tribunal għas-Servizz Pubbliku fil-Kawża F-40/15, FV vs Il-Kunsill

(Kawża T-639/16)

(2016/C 419/65)

Lingwa tal-kawża: il-Franċiż

Partijiet

Appellant: FV (Rhode-St-Genèse, il-Belju) (rappreżentant: L. Levi, avukat)

Partijiet oħra fil-proċedura: Il-Kunsill tal-Unjoni Ewropea

Talbiet

- tannulla s-sentenza tat-Tribunal għas-Servizz Pubbliku tal-Unjoni Ewropea tat-28 ta' Ġunju 2016 fil-Kawża F-40/15;
- konsegwentement, tilqa' t-talbiet tal-appellant fl-ewwel istanza u, għaldaqstant:
 - tannulla r-rapport ta' evalwazzjoni stabbilit għall-appellant għas-sena 2013;
 - tikkundanna lill-Kunsill tal-Unjoni Ewropea għall-ispejjeż;
- tikkundanna lill-appellant għall-ispejjeż kollha taż-żewġ istanzi.

Aggravji u argumenti prinċipali

Insostenn tal-appell tiegħu, l-appellant jinvoka tliet aggravji.

1. L-ewwel aggravju, ibbażat fuq il-fatt li s-sentenza appellata inghatat minn kulleġġ ġudikanti li rriżulta minn ksur tal-Artikolu 27(3) tar-Regoli tal-Proċedura tat-Tribunal għas-Servizz Pubbliku.

L-appellant iqis li l-imsemmi ksur huwa kkaratterizzat mill-fatt li d-Deċiżjoni tal-Kunsill 2016/454, tat-22 ta' Marzu 2016, li tahtar tliet Imħallfin fit-Tribunal għas-Servizz Pubbliku tal-Unjoni Ewropea, hija fiha nnifisha vvizzjata minn nuqqas ta' kompetenza, minn ksur tal-Artikoli 257 u 281 TFUE, minn ksur tal-Anness I tal-Protokoll Nru 3 dwar l-Istatut tal-Qorti tal-Ġustizzja, minn ksur tal-Artikolu 13(2) TUE u minn ksur tad-Deċiżjoni 2005/150/KE, tat-18 ta' Jannar 2015, dwar il-kondizzjonijiet u l-modalitajiet li jiggvernaw il-preżentazzjoni u l-ipproċessar ta' applikazzjonijiet għal hatra bhala mhallef tat-Tribunal għas-Servizz Pubbliku tal-Unjoni Ewropea.